Il-Ġurnal Uffiċjali
tal-Unjoni Ewropea

MT
Is-serje L

2026/2035

18.11.2026

REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2026/2035

tal-11 ta' Settembru 2026

li jemenda r-Regolament (UE) 2019/1021 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-paraffini klorurati b'katina medja

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2019/1021 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Ġunju 2019 dwar il-pollutanti organiċi persistenti ([1]), u b'mod partikolari l-Artikolu 15(1) tiegħu,

Billi:

(1) Ir-Regolament (UE) 2019/1021 jimplimenta l-impenji tal-Unjoni skont il-Konvenzjoni ta' Stokkolma dwar il-Pollutanti Organiċi Persistenti ([2]) ("il-Konvenzjoni") u skont il-Protokoll għall-Konvenzjoni tal-1979 dwar Tniġġis tal-Arja Transkonfini fuq Distanza Twila fuq Pollutanti Organiċi Persistenti ([3]) ("il-Protokoll").

(2) L-Anness A tal-Konvenzjoni fih lista ta' sustanzi kimiċi. Kull Parti għall-Konvenzjoni hija meħtieġa tipprojbixxi s-sustanzi kimiċi fil-lista jew tieħu l-miżuri legali u amministrattivi meħtieġa biex telimina l-produzzjoni, l-użu, l-importazzjoni u l-esportazzjoni tagħhom.

(3) Waqt it-12-il laqgħa tagħha li saret bejn it-28 ta' April u d-9 ta' Mejju 2025, il-Konferenza tal-Partijiet għall-Konvenzjoni, skont l-Artikolu 8(9) tal-Konvenzjoni, iddeċidiet li temenda l-Anness A tal-Konvenzjoni biex tinkludi l-paraffini klorurati b'katina medja f'dak l-Anness b'eżenzjonijiet speċifiċi. L-Unjoni appoġġat l-inklużjoni tal-paraffini klorurati b'katina medja fl-Anness A b'eżenzjonijiet speċifiċi kif deċiż bid-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2025/868 ([4]).

(4) Il-Parti A tal-Anness I tar-Regolament (UE) 2019/1021, li fiha lista tas-sustanzi elenkati fil-Konvenzjoni u fil-Protokoll, kif ukoll is-sustanzi li hemm elenkati biss fil-Konvenzjoni, jenħtieġ għalhekk li tiġi emendata wkoll biex tinkludi l-paraffini klorurati b'katina medja.

(5) Fl-2023, il-Kumitati għall-Istima tar-Riskji (RAC) u għall-Analiżi Soċjoekonomika (SEAC) (il-"kumitati") tal-Aġenzija Ewropea għas-Sustanzi Kimiċi adottaw l-opinjonijiet tagħhom ([5]) dwar dossier ta' restrizzjoni mill-Aġenzija Ewropea għas-Sustanzi Kimiċi għal paraffini klorurati b'katina medja skont ir-Regolament (KE) Nru 1907/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([6]). Kemm l-RAC kif ukoll l-SEAC appoġġaw restrizzjoni fuq it-tqegħid fis-suq ta' paraffini

([1]) ĠU L 169, 25.6.2019, p. 45, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1021/oj.
([2]) ĠU L 209, 31.7.2006, p. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2006/507/oj.
([3]) ĠU L 81, 19.3.2004, p. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/prot/2004/259/oj.
([4]) Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2025/868 tat-23 ta' April 2025 dwar il-pożizzjoni li għandha tittieħed f'isem l-Unjoni Ewropea fit-12-il laqgħa tal-Konferenza tal-Partijiet għall-Konvenzjoni ta' Stokkolma dwar Materjal Organiku Persistenti li Jniġġes fir-rigward tat-talbiet għall-estensjoni ta' eżenzjonijiet speċifiċi u tal-proposti għall-emendar tal-Anness A ta' dik il-Konvenzjoni (ĠU L, 2025/868, 12.5.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2025/868/oj).
([5]) 3de158a7-8ab9-ba32-be7f-0125bb0174d3.
([6]) Ir-Regolament (KE) Nru 1907/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Diċembru 2006 dwar ir-reġistrazzjoni, il-valutazzjoni, l-awtorizzazzjoni u r-restrizzjoni ta' sustanzi kimiċi (REACH), li jistabbilixxi Aġenzija Ewropea għas-Sustanzi Kimiċi, li jemenda d-Direttiva 1999/45/KE u li jħassar ir-Regolament (KEE) Nru 793/93 tal-Kunsill u r-Regolament (KE) Nru 1488/94 tal-Kummissjoni kif ukoll id-Direttiva 76/769/KEE tal-Kunsill u d-Direttivi 91/155/KEE, 93/67/KEE, 93/105/KE u 2000/21/KE tal-Kummissjoni (ĠU L 396, 30.12.2006, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

klorurati b'katina medja. L-SEAC appoġġa deroga dwar it-tqegħid fis-suq għall-użu fil-fluwidi għax-xogħol tal-metall. Dik id-deroga hija inkluża fil-lista ta' eżenzjonijiet speċifiċi mogħtija skont il-Konvenzjoni bid-Deċiżjoni SC-12/10 tal-Konferenza tal-Partijiet ("Deċiżjoni SC-12/10") u jenħtieġ li tingħata bħala eżenzjoni wkoll skont ir-Regolament (UE) 2019/1021 peress li għadha meħtieġa fl-Unjoni. Din tikkonċerna l-użu ta' paraffini klorurati b'katina medja bħala addittivi ta' pressjoni estrema fil-fluwidi għax-xogħol tal-metall użati f'operazzjonijiet ta' xogħol tal-metall "heavy-duty" li huma limitati għal ambjenti professjonali jew industrijali.

(6) Il-Konvenzjoni tinkludi eżenzjonijiet speċifiċi għall-użu tal-paraffini klorurati b'katina medja li ma humiex rakkomandati fl-opinjonijiet tal-kumitati. Dawk l-eżenzjonijiet jinkludu xi użi fis-setturi ajruspazjali u tad-difiża, jiġifieri (adeżivi u siġillanti, tejp użat għal irbit mhux strutturali, kisi u żebgħa intumexxenti għat-tagħmir spazjali u tad-difiża u għall-imballaġġ tiegħu, kisi u żebgħa għat-tiswija ta' tagħmir spazjali u tad-difiża, u għall-użu fil-parts tal-bdil għal dan it-tagħmir). Dawn jinkludu wkoll użi oħrajn fis-settur tad-difiża, jiġifieri żebgħat u kisjiet għall-munizzjon u għall-immarkar tal-munizzjon kif ukoll apparati pirotekniċi tad-difiża użati fil-munizzjoni. It-tali użi ma kinux magħrufin meta ġew adottati l-opinjonijiet tal-kumitati. Meta jitqies il-perjodu ta' żmien twil meħtieġ biex tkun tista' ssir l-identifikazzjoni ta' alternattivi għall-paraffini klorurati b'katina medja u għas-sostituzzjoni tat-tali sustanzi għal dawk l-użi fis-setturi ajruspazjali u tad-difiża li huma regolati ħafna, jenħtieġ li l-eżenzjonijiet jiġu inklużi fir-Regolament (UE) 2019/1021.

(7) Il-Konvenzjoni tinkludi wkoll eżenzjonijiet speċifiċi għall-użu ta' paraffini klorurati b'katina medja fis-settur mediku u għall-ispare parts li ma humiex irrakkomandati fl-opinjonijiet tal-kumitati. Dawk l-eżenzjonijiet jinkludu l-użu fil-wajers u fil-kejbils f'apparati mediċi u f'apparati dijanjostiċi *in vitro*. Jinkludu wkoll użi fi spare parts għal (i) vetturi motorizzati għall-użu fuq l-art u makkinarju użat fl-agrikoltura, fil-kostruzzjoni, fil-forestrija u fil-landscaping, (ii) tagħmir elettriku u elettroniku għall-apparati mediċi u għall-apparati dijanjostiċi *in vitro*, u strumenti għall-kejl, għall-analiżi, għall-manifattura, għall-kontroll, għall-monitoraġġ, għall-ittestjar u għall-ispezzjoni u (iii) applikazzjonijiet ajruspazjali u tad-difiża, u t-tiswija tagħhom. Meta jitqies il-volum limitat ta' paraffini klorurati b'katina medja użati f'apparati mediċi u f'apparati dijanjostiċi *in vitro*, fl-ispare parts u għat-tiswija tal-oġġetti u meta titqies l-importanza li tiġi evitata l-obsolexxenza prematura tat-tali oġġetti, jenħtieġ li l-eżenzjonijiet jiġu inklużi fir-Regolament (UE) 2019/1021.

(8) Il-Konvenzjoni tinkludi wkoll eżenzjonijiet speċifiċi addizzjonali għall-użu ta' paraffini klorurati b'katina medja f'setturi oħrajn. F'xi każijiet, huwa meħtieġ perjodu tranżitorju ta' sentejn għat-tranżizzjoni lejn l-alternattivi. Għalhekk, jenħtieġ li tiġi inkluża eżenzjoni speċifika għal durata ta' sentejn għall-użu ta' paraffini klorurati b'katina medja fil-klorur tal-polivinil flessibbli fil-wajers u fil-kejbils għas-settur tal-kostruzzjoni, fis-siġillanti tal-polisulfur u fil-fowm tal-poliuretan b'komponent uniku użat fl-aġenti għall-issiġillar tal-bibien u tat-twieqi, u f'kisi reżistenti għall-ilma u f'kisi għal kontra l-korrużjoni. Sabiex jiġi ffaċilitat ir-riċiklaġġ ta' fowm b'komponent uniku, l-eżenzjoni għall-materjal irkuprat li jkun fih paraffini klorurati b'katina medja użati fl-aġenti għall-issiġillar tal-bibien u tat-twieqi jenħtieġ li tkun valida għal 5 snin.

(9) Id-durata massima tal-eżenzjonijiet jenħtieġ li tkun ta' 5 snin, bil-possibbiltà li tiġi estiża għal perjodu addizzjonali ta' 5 snin, f'konformità mal-Artikolu 4(4) tal-Konvenzjoni. Dan huwa partikolarment rilevanti għall-eżenzjoni għaż-żebgħat u għall-kisjiet għall-munizzjon u għall-immarkar tal-munizzjon, li għalihom huwa mistenni li se jkunu meħtieġa aktar minn 5 snin biex titlesta s-sostituzzjoni. Il-Kummissjoni se tirrieżamina l-ħtieġa ta' estensjoni tal-eżenzjoni speċifika biex tħejji għall-Konferenza tal-Partijiet li mistennija ssir f'Mejju 2031, ladarba estensjoni potenzjali tal-eżenzjonijiet speċifiċi għall-użu tal-paraffini klorurati b'katina medja skont il-Konvenzjoni se jkollha tiġi deċiża waqt dik il-Konferenza tal-Partijiet.

(10) L-Artikolu 3 tar-Regolament (UE) 2019/1021 jipprojbixxi l-manifattura, it-tqegħid fis-suq u l-użu ta' sustanzi elenkati fl-Anness I ta' dak ir-Regolament kemm jekk waħedhom, f'taħlitiet jew f'oġġetti. F'dan ir-rigward, l-oġġetti li fihom il-paraffini klorurati b'katina medja u li huma prodotti jew imqiegħda fis-suq skont eżenzjoni stabbilita fl-Anness I ta' dak ir-Regolament u li kienu diġà qegħdin jintużaw fid-data ta' skadenza tal-eżenzjoni rilevanti, huma permessi li jibqgħu jintużaw wara dik id-data.

(11) Barra minn hekk, f'konformità mad-Deċiżjoni SC-12/10, l-eżenzjoni li tkopri t-tqegħid fis-suq u l-użu ta' paraffini klorurati b'katina medja f'polimeri u f'lastiku għall-finijiet ta' spare parts għal (i) vetturi motorizzati għall-użu fuq l-art u makkinarju użat fl-agrikoltura, fil-kostruzzjoni, fil-forestrija u, (ii) applikazzjonijiet ajruspazjali, spazjali u tad-difiża, (iii) tagħmir elettriku u elettroniku użat għall-apparati mediċi u għall-apparati dijanjostiċi *in vitro* u għal ċerti strumenti jenħtieġ li jingħataw sa tmiem il-ħajja operattiva tal-prodotti rilevanti jew sal-31 ta' Diċembru 2041, skont liema jiġi l-ewwel. Il-ħajja operattiva tal-prodotti f'uħud minn dawk l-applikazzjonijiet tista' tmur lil hinn mill-2041. It-tqegħid fis-suq u l-użu tal-ispare parts għat-tali applikazzjonijiet, preżenti fit-territorju tal-Unjoni qabel jew fid-data tal-iskadenza tal-eżenzjoni rilevanti, jenħtieġ għalhekk li jkunu permessi anke wara dik id-data.

(12) Id-Deċiżjoni SC-12/10 tistabbilixxi li l-Partijiet li rreġistraw għal eżenzjoni speċifika għall-użu ta' paraffini klorurati b'katina medja għal fluwidi għax-xogħol tal-metall f'ambjenti professjonali jew industrijali b'sistemi ta' ġbir u fil-kisi u fiż-żebgħa għat-tiswija ta' parts tal-bdil u l-użu tagħhom f'tagħmir spazjali u tad-difiża, iridu jieħdu miżuri għall-protezzjoni tal-ħaddiema. Sabiex jiġi żgurat livell għoli ta' protezzjoni għall-ħaddiema kollha, dak ir-rekwiżit jenħtieġ li jiġi estiż għall-eżenzjonijiet kollha mogħtija f'dan ir-Regolament. Barra minn hekk, peress li l-eżenzjonijiet mogħtija jistgħu jwasslu għall-emissjonijiet ta' paraffini klorurati b'katina medja u f'konformità mal-objettiv tal-Artikolu 1 tar-Regolament (UE) 2019/1021 biex jiġu minimizzati l-emissjonijiet ta' pollutanti organiċi persistenti, jenħtieġ li jiġi introdott rekwiżit biex jiġu minimizzati l-emissjonijiet fl-ambjent mill-użi eżentati kollha.

(13) Id-Deċiżjoni SC-12/10 tħeġġeġ lill-Partijiet biex jesiġu li l-manifatturi tal-paraffini klorurati fil-ġuriżdizzjonijiet tagħhom jiżvelaw informazzjoni lill-utenti downstream dwar il-preżenza ta' ċerti kloroalkani lineari C_{14-17} fil-prodotti tagħhom. Fl-Unjoni, jenħtieġ li t-tali rekwiżit jiġi introdott għall-manifatturi, għall-fornituri u għall-importaturi tal-paraffini klorurati li jenħtieġ li jkunu meħtieġa jipprovdu lill-utenti downstream l-informazzjoni mitluba fl-Iskeda ta' Data ta' Sigurtà msemmija fl-Artikolu 31 tar-Regolament (KE) Nru 1907/2006.

(14) Sabiex jissaħħu l-applikazzjoni u l-infurzar tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) 2019/1021 fl-Unjoni, jenħtieġ li jiġi stabbilit valur ta' limitu ġenerali għall-paraffini klorurati b'katina medja li jokkorru bħala kontaminant f'ammonti traċċa mhux intenzjonat fis-sustanzi, fit-taħlitiet u fl-oġġetti.

(15) Jenħtieġ li jiġi stabbilit valur ta' limitu speċifiku għall-kontaminant f'ammonti traċċa mhux intenzjonat għal perjodu ta' sentejn għall-paraffini klorurati b'katina medja f'materjal irkuprat mir-riċiklaġġ tal-kejbils u f'oġġetti prodotti b'dak il-materjal, biex ir-riċiklaturi jkollhom biżżejjed żmien biex jadattaw u jiksbu preżenza aktar baxxa ta' paraffini klorurati b'katina medja jew biex isibu destinazzjoni differenti għal materjal li ma jikkonformax mal-valur ta' limitu ġenerali għall-paraffini klorurati b'katina medja li jokkorru bħala kontaminant f'ammonti traċċa mhux intenzjonat. Sabiex jitnaqqsu l-emissjonijiet tal-paraffini klorurati b'katina medja, u sabiex jitnaqqas l-esponiment tal-bniedem għalihom, l-użu ta' materjal irkuprat mir-riċiklaġġ tal-kejbils jenħtieġ li jkun limitat għall-għamara tat-toroq u għall-blokok li jirfdu r-reċinti.

(16) Għaldaqstant, jenħtieġ li r-Regolament (UE) 2019/1021 jiġi emendat kif xieraq,

(17) Sabiex l-emenda tal-Parti A tal-Anness I tar-Regolament (UE) 2019/1021 tapplika fl-istess ħin tad-dħul fis-seħħ tal-emenda tal-Konvenzjoni għall-Unjoni, jenħtieġ li d-data tal-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament tiġi ddifferita,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Anness I tar-Regolament (UE) 2019/1021 huwa emendat f'konformità mal-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħ fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Għandu japplika mis-16 ta' Diċembru 2026.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-11 ta' Settembru 2026.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

ANNESS

Fl-Anness I, il-Parti A, tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2019/1021, tiżdied l-entrata li ġejja:

Sustanza	Nru CAS	Nru KE	Eżenzjoni speċifika fuq użu intermedju jew speċifikazzjoni oħra
"Paraffini klorurati b'katina medja (MCCPs) "Paraffini klorurati b'katina medja" jew "MCCPs" tfisser dan li ġej: Sustanzi jew taħlitiet li jkun fihom xi wieħed mill-kloroalkani lineari C_{14}–C_{17} tal-formuli molekulari li ġejjin: $C_{14}H_{(30-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 5; $C_{15}H_{(32-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 5; $C_{16}H_{(34-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 6; $C_{17}H_{(36-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 6.	[1] 85535-85-9 [2] 198840-65-2 [3] 1372804-76-6 u oħrajn	[1] 287-477-0 [2] - [3] - u oħrajn	1. Għall-finijiet ta' din l-entrata, l-Artikolu 4(1), il-punt (b), għandu japplika għas-somma tal-konċentrazzjonijiet tal-kloroalkani lineari C_{14}–C_{17} tal-formuli molekulari li ġejjin: $C_{14}H_{(30-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 5; $C_{15}H_{(32-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 5; $C_{16}H_{(34-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 6; $C_{17}H_{(36-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 6 ekwivalenti għal 1 000 mg/kg (0,1 % skont il-piż) jew inqas, meta jkunu preżenti fis-sustanzi, fit-taħlitiet jew fl-oġġetti. 2. B'deroga mill-punt 1, għall-finijiet ta' din l-entrata, l-Artikolu 4(1), il-punt (b), għandu japplika għas-somma tal-konċentrazzjonijiet tal-kloroalkani lineari C_{14}–C_{17} tal-formuli molekulari li ġejjin: $C_{14}H_{(30-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 5; $C_{15}H_{(32-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 5; $C_{16}H_{(34-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 6; $C_{17}H_{(36-y)}Cl_y$ fejn y ≥ 6 ekwivalenti għal 20 000 mg/kg jew inqas (2 % skont il-piż) fejn: — ikunu preżenti f'materjal irkuprat mir-riċiklaġġ tal-kejbils jew f'oġġetti prodotti b'tali materjal, u — il-materjal jew l-oġġetti li jkunu preżenti fihom jintużaw fl-għamara tat-toroq jew fi blokok li jirfdu r-reċinti. Dan il-valur ta' limitu għandu japplika sas-16 ta' Diċembru 2028. 3. Il-manifattura, it-tqegħid fis-suq u l-użu tal-MCCPs għandhom ikunu permessi b'deroga għall-finijiet li ġejjin: (a) addittiv ta' pressjoni estrema fil-fluwidi għax-xogħol tal-metall li jintużaw f'ambjenti professjonali jew industrijali f'operazzjonijiet tax-xogħol tal-metall "heavy-duty" u li għalihom hemm fis-seħħ sistemi tal-ġbir, sal-31 ta' Diċembru 2036;

Sustanza	Nru CAS	Nru KE	Eżenzjoni speċifika fuq użu intermedju jew speċifikazzjoni oħra
			(b) polimeri u lasktu li jintużaw fl-ispare parts għal dawn li ġejjin u fit-tiswija tagħhom: (i) vetturi motorizzati għall-użu fuq l-art; (ii) makkinarju użat fl-agrikoltura; fil-kostruzzjoni, fil-forestrija jew fil-landscaping, inkluż il-ġardinaġġ; (iii) tagħmir elettriku u elettroniku għall-apparati mediċi u aċċessorji għall-apparati mediċi fil-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2017/745; (iv) tagħmir elettriku u elettroniku għall-apparati mediċi dijanjostiċi *in vitro* u l-aċċessorji għall-apparati mediċi dijanjostiċi *in vitro* fil-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2017/746; (v) strumenti għall-kejl, l-analiżi, il-manifattura, il-kontroll, il-monitoraġġ, l-ittestjar u l-ispezzjoni (vi) applikazzjonijiet ajruspazjali u tad-difiża; li għall-produzzjoni tagħhom għall-bidu kienu jintużaw l-MCCPs, sa tmiem il-ħajja operattiva tagħhom jew sal-31 ta' Diċembru 2041, skont liema data tiġi l-ewwel; (c) klorur tal-polivinil flessibbli: (i) fil-wajers u l-kejbils fis-settur tal-kostruzzjoni, sas-16 ta' Diċembru 2028; (ii) fil-wajers u l-kejbils fl-apparati mediċi u l-aċċessorji għall-apparati mediċi fil-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2017/745 u fl-apparati mediċi dijanjostiċi *in vitro* u l-aċċessorji għall-apparati mediċi dijanjostiċi *in vitro* fil-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2017/746, sas-16 ta' Diċembru 2031;

Sustanza	Nru CAS	Nru KE	Eżenzjoni speċifika fuq użu intermedju jew speċifikazzjoni ohra
			(d) adeżivi u siġillanti, limitati għal dawn li ġejjin: (i) siġillant tal-polisulfur u fowm tal-poliuretan b'komponent uniku użati għall-issiġillar tal-bibien u tat-twieqi, sas-16 ta' Diċembru 2028; (ii) fowm tal-poliuretan b'komponent uniku, li fih materjal irkuprat li fih l-MCCPs, jew li huwa magħmul minnu, użat għall-issiġillar tal-bibien u tat-twieqi, dment li l-landa tal-fowm ikollha tikketta li tindika l-preżenza tal-materjal irkuprat, sas-16 ta' Diċembru 2031; (iii) kisjiet reżistenti għall-ilma u kisi għal kontra l-korrużjoni, sas-16 ta' Diċembru 2028; (iv) applikazzjonijiet ajruspazjali u tad-difiża, sas-16 ta' Diċembru 2031; (e) tejp użat għall-irbit mhux strutturali għall-applikazzjonijiet ajruspazjali u tad-difiża, sas-16 ta' Diċembru 2031; (f) żebgħat u kisjiet għall-munizzjoni u għall-immarkar tal-munizzjon, sas-16 ta' Diċembru 2031; (g) apparati pirotekniċi tad-difiża użati fil-munizzjoni għall-ksib ta' effetti speċifiċi, sal-31 ta' Diċembru 2041; (h) kisi u żebgħa intumexxenti għat-tagħmir spazjali u tad-difiża u għall-imballaġġ tiegħu għall-protezzjoni kontra t-temperaturi estremi, sal-31 ta' Diċembru 2041; (i) kisi u ż-żebgħa għat-tiswija ta' tagħmir spazjali u tad-difiża, u għall-użu fl-ispare parts għalih, fejn inizjalment l-MCCPs kienu jintużaw fil-produzzjoni ta' dak it-tagħmir, sa tmiem il-ħajja operattiva tat-tagħmir.

Sustanza	Nru CAS	Nru KE	Eżenzjoni speċifika fuq użu intermedju jew speċifikazzjoni oħra
			4. Ir-rilaxxi tal-MCCPs fl-ambjent għandhom jiġu evitati matul il-manifattura u l-użu industrijali u professjonali tal-MCCPs koperti minn eżenzjoni stabbilita fil-punt 3, u jekk dan ma jkunx possibbli, għandhom jitnaqqsu għall-iktar livell baxx possibbli. L-esponiment tal-ħaddiema għandu jixxejjen f'konformità mal-Artikolu 6 tad-Direttiva tal-Kunsill 98/24/KE (*). 5. L-oġġetti li jkun fihom l-MCCPs u li jkunu diġà qed jintużaw fl-Unjoni qabel id-data tal-iskadenza tal-eżenzjoni rilevanti stabbilita fil-paragrafu 3(b) sa (h), jew fiha, jistgħu jibqgħu jintużaw. 6. It-tqegħid fis-suq u l-użu tal-ispare parts li jkun fihom l-MCCPs imsemmija fil-paragrafu 3(b) u li jkunu preżenti fit-territorju tal-Unjoni qabel l-1 ta' Jannar 2042 għandhom ikunu permessi. 7. Il-manifatturi, il-fornituri u l-importaturi tal-paraffini klorurati li jqiegħdu fis-suq sustanzi jew taħlitiet li jkun fihom il-kloroalkani msemmija fil-punt 1 għandhom jipprovdu, fl-Iskeda ta' Data ta' Sigurtà msemmija fl-Artikolu 31 tar-Regolament (KE) Nru 1907/2006, informazzjoni dwar: (a) is-somma tal-konċentrazzjonijiet tal-kloroalkani elenkati fil-paragrafu 1, jekk preżenti; (b) meta s-somma msemmija fil-punt (a) tkun ogħla minn 0,1 % skont il-piż, il-miżuri xierqa tal-ġestjoni tar-riskju u l-kundizzjonijiet operattivi għat-tixjin tar-rilaxxi u l-esponiment. 8. Il-manifatturi, il-fornituri u l-importaturi tal-paraffini klorurati għandhom jiddeterminaw is-somma msemmija fil-punt 7(a) bl-użu ta' lottijiet rappreżentattivi ta' paraffini klorurati manifatturati f'konformità mal-istess speċifikazzjonijiet tekniċi mill-istess manifattur. Il-livell għandu jiġi ddeterminat bl-użu ta' metodi analitiċi vvalidati. Deskrizzjoni tal-metodi analitiċi użati, u r-riżultati miksuba biex tinkiseb is-somma msemmija fil-punt 7(a) għandhom jiġu pprovduti lill-awtoritajiet kompetenti fuq talba tagħhom.".

(*) Id-Direttiva tal-Kunsill 98/24/KE tas-7 ta' April 1998 dwar il-protezzjoni tas-saħħa u s-sigurtà tal-ħaddiema mir-riskji li għandhom x'jaqsmu mal-aġenti kimiċi fuq il-post tax-xogħol. (ĠU L 131, 5.5.1998, p. 11, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1998/24/2024-04-08).